

ANGLEŽI PRI- ČELI Z VELI- KO OFENZIVO NA ZAPADNI FRONTI.

Nemška linija baje predrt.

Angleži vjeli nad 11 tisoč
Nemcev in nad 100 topov.

Angleži so končno menda le
prišli z veliko pomladno ofenzivo
na francosko belgijski fronti, z ono
ofenzivo, ki so jo obljubljali
celi dve leti. Zaznamovati in-
ja precej uspehov, ako jih bodo
mogli vzdrževati. Mogoče je tu-
di, da je bil ta napad le hitri,
močni sneg, skaterim so si morali
pridobiti nekaj uspehov, ker to zna
vsak, da zavezniški potrebujejo de-
narja in tega upajo dobiti od naše
vlade, ker v obeh zbornicah se že
nahaja predlog, da se potom ob-
vezne nabavi tri milijone dol., ktere
bo potem naša vlada posodila za-
veznikom. Toda naj bo temu ka-
kor koli hoče, dejstvo je, da so po
poročilih Angleži znatno napredo-
vali. V naslednjem podamo razna
uradna poročila iz različnih front:

London, 9. aprila. Angleži so
danes prodrli nemško fronto med
Arras in Lens. V smeri proti
Cambrai so osvojili vasi Her-
mies in Brousie in prodrli skozi
Havrecourt gozd.

V smeri proti St. Quentin so
osvojili vas Fresny Le Petit in
napredovali južnovzhodno od Le-
vergier. Bojna črta med Arras in
Lens je nekako 10 milj dolga.

Berlin poroča, da so Nemci
uspešno odbili francoske napade
severovzhodno od Soissons z veliki-
mi izgubami za napadalce. Dalje
poroča Berlin, da so Nemci v ne-
deljo razstrelili 17 zavezniških
zračnih letalnic na zapadni fronti.

London poroča, da sta bila blizu
Veburges dva nemška torpedna
rusilca torpedovana, eden da se je
potopil, drugi pa da je bil močno
poškodovan.

Navadni topovski dvoboji se
nadaljujejo na Avstro-Italijanski
meji. Na macedonski fronti ni
zaznamovati spremembe položaja.

London, 10. aprila. — Uradno
se poroča, da so Angleži v večerj-
nih bojih vjeli nad 9.000 mož in
zaplениli nad 40 topov.

Silni boji so se vršili sinoči od
severnemu delu Viny stotine, od
koder so bili Nemci pregnani. Tu-
di vzhodni del strmine je očiščen
sovražnika.

Bitka se nadaljuje ob celi vojni
črti. Nemci so napravili močen
vpad na ozki fronti jugovzhodno
od Ypres. Prodrl so do angleške
pomozne fronte, pa so bili v proti-
napadu zopet odbiti. Angleška of-
enziva med Lens in St. Quentin
je bila veliko bolj uspešna kot so
poročala prva poročila. Pri teh
napadih so se najbolj odlikovali
Kanadci, ker njim je bila odmer-
jena najtežja naloga (!) namreč
zavzeti za vojne operacije vele-
važne Viny strmine. Mnogokrat
so Francozi že poskušali zavzeti to
strmino, a vselej so bili odbiti z
težkimi izgubami na obeh straneh.

Proklamacija Generalne- ga Pravdnika.

Generalni pravdnik, Gre-
gory, je poslal vsem okrajnim
pravdnikom sledečo proklamaci-
jo:

“Naroča se Vam, da objavite
sledeči razglas:

— Nobenemu naseljenemu
Nemcu, ki ni bil zapleten v
kak čin proti interesom Združe-
nih držav, se ni treba bati, da
bi ga nadlegoval justični de-
partment dokler se ravna po
sledečem svarilu:

“Obey the law; keep your
mouth shut!”

Izpolnui postav; drži jezik
za zobmi!

Isto svarilo velja sedaj, ko so
prekinjene diplomatske zveze
z Avstro-Ogrsko, za podanike
te monarhije.

Kanadce je sedaj doletela ta čast,
da so zavzeli to vazno točko. Za
njo namreč ležijo najbogatejši
premogovniki Francije, ki so pa
še vedno v nemških rokah in bo
gotovo še veliko krvi prelite, pred-
no jih bodo mogli zavezniški zasesti.

London, 11. aprila. — Angleži
vas in pa višine nad Monchy Le
Prent in vas Laberge. Ugodna po-
ročila prihajajo tudi iz drugih
delov te fronte.

London, 11. aprila. — Angleške
čete so večer napredovale severno
od Lonsval v smeri proti Cambrai
na črti eno miljo dolgi in v glob-
kosti 2.000 jardov.

Glavni vojni stan v Franciji, čez
London, 11. aprila. — Hitrost in
sila angleškega napada, ki bo v
zgodovini znan kot bitka pri Arras-
u, je popolnoma iznenadila Nem-
ce in sicer tako, da so v zadnjih
dveh dnevih skoro popolnoma
opuistili odgovarjajoče topovno
streljanje. Vzrok temu je število
zapljenih topov in pa, ker je bi-
lo veliko število teh po sovražnem
ognju uničenih. Nemci so skušali
le še rešiti ostale tope, predno pri-
dejo v roke prodirajočim četam
angleškim. Opustošenje po zavez-
niških topovih je bilo menda groz-
no. Ujeti Nemci so pripovedovali,
da so bili že štiri dni brez hrane,
ker je bila radi stranskega topniš-
kega ognja vsaka zveza z glavno
nemško močjo pretrgana.

Berlin, 11. aprila. — Od ranega
jutra danes se bje ljut boj med
angleškimi in nemškimi oddelki.
Cesta med Arras—Cambrai je
razdrta. Po močnem artilerijskem
ognju so Angleži poslali nove po-
možne čete na obe strani te ceste, a
vsi napadi so bili z velikimi izga-
bami odbiti.

London, 11. aprila. — V bojih
med Lens-Arras so Nemci vtrpeli
grozne izgube. Ujetih je bilo več
kakor 11.000 mož, med temi 235
častnikov, zaplenjenih je bilo nad
100 topov, 60 zakopanih možnarjev
in 163 brzostrelnih topov. Angle-
ži so na vsej tej fronti napredovali
v globokosti od 2 do 6 milj.

Močni sneženi viharji (!) so
menda začasno ustavili angleško
napredovanje na vsej črti. Zavi-
mivo za nas Amerikance v teh bo-
jih je to, da je prvičrat v tej sve-
tovni vojni zavihrala ameriška
zastava. Neki mladenič iz Texasa,
ki je vstopil v vojak v Ontario,
Canada, jo je nasadil na svoj ba-
jonet in tako šel v boj. Bil je ran-
jen in se sedaj nahaja v bolnišni-
ci.

Diplomatične zveze med Zdr. Državami in Avstro-Ogr- sko prekinjene.

— Washington, 9. aprila. —
Baron Erich Zwiadinek, dejanski
zastopnik avstro-ogrski, je danes
zahteval svoje potne listine. S tem
činom je Avstro-Ogrska prekinila
zveze z Zdr. Državami. Skoro ob
istem času je naši vladi došla br-
zojavka, da je dunajska vlada iz-
ročila potne listine amer. poslan-
cu, Španja bo zastopala amer. in-
terese na Dunaju, Švica pa avstr.
v Washingtonu. Da boste tudi
Bulgarija in Turčija sledili vzgle-
du Avstrije, ni več nikakršnega
dvoma.

Washington, aprila. — Napo-
ved vojnega stanja med Zdr. Dr-
žavami in Avstrijo, je skoro neiz-
gibna. Mnenje sicer prevladuje, da
predsednik Wilson ne bo šilil na
to in da ne bo stopil pred kongres
s tako zahtevo, razun če bi Avstrija
storila kako nepremišljeno, odprto
dejanje (overt act) proti Zdr. Dr-
žavam.

Naša vlada je zaplenila 16 av-
strijskih ladij, ki se nahajajo v
amer. pristaniščih in mogoče je,
da bo Avstrija smatrala to za so-
vražno dejanje in napovedala vo-
jno.

Ameriški potni parnik zadel ob mino.

Washington, 10. aprila. —
Amerikanski konzul v Liverpoolu
je poslal sledečo brzojavko: Ame-
riški potni parnik New York je
zadel sinoči ob 7:40 na mino pet
milj izven Liverpoola. Vsi potniki
so se izkrcali, razun štirih ki so še
na ladiji. Nobene nesreče. Parnik
je nadaljeval svojo pot pod lastno
paro in se nahaja sedaj v pristan-
išču. Škoda ni velika.

Cuba, Brazilija in Panama sledijo vzgledu Zdr. Držav.

Havana, 7. aprila. — Predsed-
nik Menocal je nocoj podpisal re-
solucijo, enoglasno sprejeto od o-
beh zbornic, glasom katere se cu-
banska republika nahaja v voj-
nem stanju z nemško cesarsko
vlado.

Panama, 7. aprila. — Predsed-
nik panamske republike, Dr. Ray-
mond Valdez je danes popoldne
podpisal proklamacijo, v kateri se
Panama zaveže podpirati Zdr.
Države v obrambi panamskega
kanala. Ob enem so bile vsem
nemškim ondotnim konzulom od-
vzete njih službene pravice.

London, 10. aprila. — Diploma-
tične zveze med Brazilijo in Nem-
čijo so bile prekinjene, kakor hi-
tro je Brazilsko vlada dobila urad-
no poročilo o potopu parnika Pa-
rana blizu brazilskega obrežja.

Washington, 11. aprila. — Ne-
da bi formalno oznanili opustitev
neutrarnosti sta še dve drugi latin-
sko-ameriški republiki, Argentini-
ja in Costa Rica, podali zadržilo,
da boste vsaj moralno podpirali
Zdr. Države v njeni vojni proti
Nemčiji.

Posadka razstrelila ladijo.

Washington, 7. aprila. — Posad-
ka internirane nemške topniške
ladije Cormorant v Guam v Paci-
fiškem oceanu, je raje razstrelila
ladijo, kot bi se podala ameriškim
četam, ki so prišle, da bi jo vzele
v posest. 2 častnika in pet mož
posadke je bilo ubitih. 32 čast-
nikov in 321 mož je bilo odpeljanih
kot jetniki.

STRAŠNA RAZ- STRELBA V MUNICIJSKI TOVARNI.

Od 120 do 200 oseb ubitih.
nad 300 ranjenih.

UZROK MENDA BOMBA.

Chester, Pa. 10. aprila. — 122
mrtvih trupel so dosedaj
potegnili izpod razvalin poslopja-
ki je večerj okrog 10 ure dop-
zletelo v zrak radi razstrelbe, ki se
je zgodila v Eddystone municij-
ski tovarni. V tem poslopju so
polnili šrapnele. Izvršile so se tri
razstrelbe, od katerih je bila zadnja
najhujša, tako da jo je bilo čuti
celo v Philadelphiji, 15 milj od
tod. Večina delavcev, okrog 300
v tem poslopju so bile dekleta in
žene in le čuditi se je, kako so se
plohi mogle nekatere rešiti. Po raz-
strelbi je nastal požar, ki je uničil
poslopje popolnoma. Na lice mesta
so prihitele požarne brambe iz
Chesterja, Philadelphije in drugih
bližnjih mest, okrog vseh poslopj-
je bil vržen vojaški kordon, ki ni
pripustil nikomur vstopa razun
onim, ki so bili upošteni z rešilni-
mi deli. Trupla so bila grozno
razmesarjena. Nekatere so našli v
močvirju 200 jardov proč, nekatera
so bila vržena v reko, ki teče ne
daleč od tod, tako da se morda ni-
koli ne bo moglo seznaniti natančno
število ubitih. Okrog 300 oseb je
bilo ranjenih, nekaj od teh tako
nevarno, da bodo podlegli poškod-
bam, drugi pa bodo pohabljeni za
celo življenje. — Tovarna je bila
obratovana od ruskih interesov in
je izdelovala šrapnele za zavezni-
ke. Kako da je eksplozija nastala,
se še ne zna za gotovo. Komandirski
uradniki zavračajo mnenje, da je
obstajala kaka zarota, dočim zoper
drugi trdijo, da je bil to čin zaro-
te. Pozno v sredo večer so detek-
tivi artilerije dve sumljivi osebi,
očeta in sina ki sta se izdala za
Cohen. Pri njih so menda našli
listine sumljive vsebine. Noveeden
ni ameriški državljani. Družbo se
tudi krivi, da ni čisto nič izbirala
pri dobavi delavcev, da je bilo u-
poslenih veliko Nemcev in Av-
strijcev. (!)

Chester, Pa. 11. aprila. — Eden
višjih uradnikov Eddystone muni-
cijske družbe je danes izjavil:
Razstrelba je bila posledica vražje
zarote, ki se je porodila v izprije-
nem umu vraga v človeški podobi.
Iz gotovih vzrokov ni hotel
navesti imena dotičnega, ki je bil
uposlenec v tovarni, in je napravil
bombo, ki je zahtevala nad 120
človeških žrtve, iz šrapnela, izdelane-
ga v isti tovarni.

Minneapolis, Minn. 10. aprila.
— Ob asti preiskujejo vzroke po-
žara, ki je danes zarana uničil žit-
nice (elevator) Marfield Grain Co.
in Quim-Shepherdson kompanije.
V njih se je nahajalo 200.000
bušljev pšenice v vrednosti \$500.
000. Poroča se, da so se v obeh
slučajih čule razstrelbe, predno je
nastal ogenj.

PIJTE PARK INELITE PIVO.

Rojakom, kateri niso držav- ljani Združenih Držav sve- tujemo, da se ravna po odredbah, ki jih je iz- dal predsednik Wilson glede inozemcev in ki tu slede:

“Podanik sovražne države ne
sme imeti strelnega orožja, niti
dele istega sploh ne sme imeti vo-
jaškega orožja.”

“Podanik svražne države ne sme
imeti aparata za oddajanje ali s
prejemanje brežičnih brzojavk, no-
benih popirjev, knjig ali podobnih
stvari s skrivno pisavo.”

“Podanik sovražne države ne sme
obrekovati v pismih, v govoru na
odisikakorkoli način Združenih
držav, kongres, ali delov istega
ali podvzeti kakšnega koraka v
sovražnem namenu, ravnotako ne
grajati politike Združenih dr-
žav.”

“Podanik sovražne države se ne
sme pridržati več kot polovico
milje trdnjavi, arzenalu, zrakop-
lovni postaji, vojni ladji, municij-
skem skladišču, sploh poslopjem,
ki so v vojne namene.”

“Ako podanik sovražne države
da le povod, da namerava na ka-
koršenkoli način sovražniku po-
magati in s tem škodovati sploš-
ni koristi, se ga mora zapreti ali
pa izgnati iz Združenih držav.”

“Podanik sovražne države ne
sme brez dovoljenja zapustiti
Združenih držav.”

“Ako bode potrebno, se bodo
morali vsi pripadniki sovražne dr-
žave registrirati.”

Ameriški rušilci ujeli meksi- kanski parnik z municijo.

San Diego, Cal. 10. aprila. —
Parnik obložen z municijo in na-
menjen v neko meksikansko za-
hodno pristanišče je bil z strelji
ustavljen od dveh ameriških
torpednih rušilcev in ko je kapi-
tan uvidel, da ne more ubežati, je
zavozil na pečevine. Več tisoč na-
bojev za puške in brzostrelne to-
pove so zaplenili in jih na rušileh
poslali v neko pacifiško pristaniš-
če.

Amerikanski parnik potop- ljen.

Washington, 10. aprila. — Ame-
riški konzul v Marseilles, Francos-
ko, poroča, da je nekinemski subma-
rin brez opomina torpediral amer.
parnik Seward v Sredozemskem
morju. Posadka od 31 mož se je
rešila. Parnik je vseboval 3.390
tonov in je bil obložen z raznim
blagom v vrednosti 300.000 dol.

Senat odobri veliko svoto denarja.

Washington, 11. aprila. —
Predlog za uporabo 278 milijonov
dol. za že obstoječo armado je bil
danes odobren v senatu. Predlog
je bil v toliko predružen, da se
ta svota takoj lahko rabi.

Vojni finančni predlog, ki zahteva
5 milijonov v obveznicah in 2
bilijena v zakladniških certifikatih
je bil od finančnega komiteja da-
nes predložen poslanski zbornici s
priporočilom, da se ga nespremen-
jenega vsprejme. Predlog bo pri-
šel na glasovanje v petek ali so-
oto. Ni dvoma, da bo vsprejet
brez opozicije.

Slaba zimska letina.

Washington. — Poljedelski od-
delek je izdal danes poročilo, da
bo letošnja zimska žetev za 50
milijonov bušljev manjša kakor
druga leta, vključno temu, da je ob-
sežnost obdelanega ozemlja veliko
večja kot prej. To bo imelo dale-
kosežne posledice na vojno, ker
Amerika mora poleg sebe hraniti
tudi zaveznike.

Zavezniki zgubili v enem dnevu 44 zračnih letalnic.

Berlin, 7. aprila. — Na zahodni
fronti so zavezniški zgubili večerj
44 zračnih letalnic, se uradno na-
nanja. Pet nemških letalnic se ni
vrnilo.

Belgijski pomožni parnik potopljen.

New York, 7. aprila. — Brzojav-
ka na tukajšno belgijsko družbo
javlja, da je bil njen parnik Anna
Tosteness, ki je zapustila New
York 3. marca z živili v vrednosti
350.000 dol. in namenjena v
Rotterdam, potopljena.

Skrbite za Močno Kri.

V nobenem letnem času ni po-
treba človeku polagati toliko važ-
nosti na močno in zdravo kri ka-
kor baš spomladi, ko se vreme ve-
dno spreminja. V tej dobi preži
vedno bolezen na nas, bodisi po
dnevi, ali ponoči. Vseh teh nepri-
lik se lahko izognemo, če dajete
pravo pozornost na čisto močno in
zdravo kri. Trinerjevo ameriško
grenko zdravilno vino je najboljši
pospeševatelj, da krepi kri. Vse-
bina, ali snov tega vina vam daje
že samo zanesljivo zagotovilo ker je
to vino narejeno iz grenkih zelišč
ki izčiščajo črevesje in zaeno z
naravnim rdečim vinom dajejo
moč želodcu, krvi in živčevju.
Trinerjevo ameriško grenko zdra-
vilno vino odvraca zapeko odpravi-
lja glavobol, nervoznost, izgubo
teka (okusa), splošno slabost itd.
Učinki tega vina so trajni in
zanesljivi. Čuvajte se pa pred po-
narejanjem! Cena — 1.00 v lekar-
nah. Trinerjev Liniment je tudi
zelo priporočljiv. Pomagal vam bo
maloma, če imate revmatizem,
nevralgijo, ispahke, otekline, otr-
peljavat itd. Če si boste s tem
Linimentom drgnili otrpne mišice
ali noge, vas bo to zdravilo naen-
krat okrepčalo. Cena 25c in 50c v
lekarnah: 35c in 60c po pošti. Jos.
Triner, izdelujoči kemist, 1333.
1339 So. Ashland Ave., Chicago,
Ill.

Nad petindvajset let že prodajamo
POROČNE PRSTANE v tem mestu.
Vaša mati je kupila svoj poročni pr-
stan od nas. Vprašajte jo, kako da ga
še sedaj nosi. Naše cene so zelo pri-
merne in naši poročni prstani so ga-
rantirani 14k in 18karatni, čisto zlato.
Pridite in ogledite si jih ob potrebi.
Velika zaloga za izbiro in v različnih
merah.

LEVIN JEWELRY CO.

5th. Street.

Poleg Glass Block Stora.

CALUMET IN OKOLICA.

— Alleluja! Kako veselo se je razlegal ta velikonočni spev letos v naši naselbini. Res je, da je politični položaj, zavest, da se nahajamo v vojnem stanju, ležala kakor mora nasrehi vseh, vendar to ni moglo skaliti velikonočne radosti. V naši slovenski cerkvi obhajali so se vsi cerkveni obredi Verkega tedna kakor tudi Velike Noči z vso mogočo slovesnostjo, in smelo trdimo, da udeležba pri cerkvenih pobožnostih ni bila nikdar tako ogromna kakor ravno letos. Na veliki petek, spominski dan smrti Izveličarja sveta, so se od ranega jutra do poznega večera menjavale trume pobožnega naroda, domačega in tujerodnega, ki so prišle počastiti sv. križ in Jezusa v grobu ležečega. In na Veliko soboto večer pri slovesnem Vstajenju! No, dovolj je povedano, če rečemo da ni bilo praznega kotička v prostrani cerkvi. In ko je zadonel Alleluja, in so zabučale orgle in so naši vrli pevci zapeli stari ali vedno lepi napev: Zveličar naš je vstal iz groba: tedaj se je poročilo marsikatero oko v cerkvi in misli so nam nehote vzhajale v staro domovino.... Marsikomu se je milo storilo pri srcu, ko je gledal v procesiji ki se je pomikala po okusno okrašeni in razsvetljeni cerkvi, belo oblečeno deklice in nedolžne fantičke korakati pred vstajim Izveličarjem, dočim je cerkveni zbor neumorno prepeval xesele velikonočne pesmi.

Tadi na Veliko Nedeljo je bila cerkev pri obeli sv. mašah natlačeno polna vernega slovenskega naroda. In vsi so se vdeležili cerkvene "ofra", ki je donesel precejšnjo svoto v cerkveno blagajno, za kar vodstvo cerkve izreka vsem udeležencem iskreno zahvalo. Da ni bilo ta dan nekaj naših faranov pri sv. maši, zato ker jih je "špot" iti k ofri, je samo ob sebi unevno. Pač slabi katoličani tisti, ki se celo med domačim narodom, rekli bi med štirimi stenami, srannujejo pokazati se kot take. — Petje pri obeli sv. mašah, zlasti pri veliki, je bilo izborna. Zato gre pred vsem čast naši nestrudljivi organistinji Miss Elsie McCormik, koji je stal na strani naš vrli cerkveni zbor. Da smo imeli tudi "klenkanje", zato so poskrbeli g. Jos. R. Sedlar, naš "mežnar" Frank Pontello ml. in Frank Spehar, ki so prevzeli ta posel namesto obolelega starega "Basla." Hvala Vam vsem, ki ste količkaj pripomogli, da se je Velikonočna slavnost tako lepo izvršila.

— Na tej strani lista boste našli oglas Zveze Kat. Slovencev, ki vas vabi na naročnino knjig, ki naj bi naomestovale knjige družbe sv. Mohorja. Mi to podjetje, kakor smo že enkrat prej omenili, povsem odobravamo, in vabimo cenjene rojake, da se naročijo nanje. Naročnino sprejema g. župnik, potem calumetski zastopnik kat. dvomesečnika "Ave Maria" g. John Mušič 2025 Calumet Ave, Raymbaultown in pa upravništvo našega lista. Naročnina se sprejema do 30. aprila. Zatorej, kdor hoče imeti lep književni dar, za malo svoto \$1.10 naj se požuri!

— V sredo odprla se je v Cal. oseum tretja letna avtomobilna razstava, ki v vsakem oziru prekaša obe prejšnji. Razstavljarih je nad 60 raznih najnovejših modelov. Razstavna dvorana je okiñčano kot pri velikomestnih enakih priložnostih. Razstava se zaključuje soboto večer.

— Mestna odbora v Red Jacket in Laurium sta pri redni mesečni seji pretrsevala in odobrila gostilničarske licence za leto od 1. maja 1917 pa do istega dne prihodnjega leta ko bodo radi "suše" morali vsi zapreti duri svojih gostilničarskih lokalov. V Red Jacke-

tu so dosedaj dobili licence vsi razun dveh, ki se nista vložila prošnje. Izmed Slovencev so dobili dovoljenje sledeči: Mike Klobučar, Marcus Sterk, Jos. Stukel, Jos. Stefanec, Jos. Scheringer, Jos. Srebrnjak, Paul Schaltz, John Sunich in na Laurium John Sustersich.

— Ker že ravno govorimo o gostilničarjih, naj omenimo, kar nam je nehote palo v oči. Priimki vseh se prično z S razun enega. In tistemu edinemu se j zdelo vredno, da je dal oglas za Veliko noč v naš list. Vsem drugim, ki se prično z S, se pa ni zdelo vredno, da bi dali narodu znati, da sploh živijo. Tudi prav, kakor Vi podpirate narodno podjetje, tako bo tudi narod Vas podpiral. Zato svetujemo in prosimo cenjene naročnike, da podpirajo le trvdke in obrti, ki dajejo oglaš v naš list, ki je ob enem Vaš list.

— Izmed slovenskih fantov sta se dosedaj oglašila dva, ki sta pri volji vstopiti v domačo kompanijo pionirjev in to sta Frank Puhek in Aleksander Schaltz iz Centennial. Vseh skupaj se jih je dosedaj priglasilo—13.

— Mornarični rezervni oddelk (Naval Reserve), ki se rekrutira iz Houghton County, je bil v ponedeljek od mornaričnega tajništva vpoklican v aktivno službo. Kdaj da bodo fantje odšli na odločno mesto se še ne zna, gotovo pa še ta teden. Med temi "matrozi" sta tudi dva Slovence. Jos. Mišica in Jos. Sterk. Jos. Mišica je pohajal zadnje leto v visoko šolo in bi moral v juniju graduirati. Z ozirom na patrijotični duh, ki vlada sedaj vse povsod, pa je šolski odbor sklenil, da se podeli njemu in še dvema drugima sošolcema diplomata takoj sedaj, kar se je tudi zgodilo v tork zjutraj med velikim navdušenjem visokošolske mladine. Mlademu rojaku častitamo na tem odlikovanju in mu želimo, da bi si tudi v službi strica Sama pridobil slavnih lavarik.

Jos. Sterk se pa nahaja na neki tehnični šoli v Illinoisu in bo tudi moral opustiti svoje študije in se pridružiti svojemu oddelku.

— V tukajšnjih angleških listih smo brali, da so imeli tukajšnji Hrvati na veliko noč veliko skupščino, pri kateri se razni govorniki navduševali v visokodonečih besedah svoje rojake k zvestobi in lojalnosti do vlade Zdr. Držav. Po poročilu angl. lista je bilo navzročih nad 500 Hrvatov, dočim mi znamo iz zanesljivega vira, da jih ni bilo niti sto. Pač žalostno, ako treba na tak način vzbujati narod k lojalnosti in bolj gorostasno je, da se mora nositi pri procesiji Vstajenja pred sv. Rešnjim Tele-som amerikska zastava in to vse samo za "show" pred drugorodeci. Seveda "brezdomovinci" morajo

DRUŽBA SV. MOHORJA V AMERIKI?

Nel vendar nekaj podobnega. - Zveza K. S. je sklenila, ker nismo dobili Mohorjevih knjig in jih tudi najbrže letos ne bomo, da bode izdala nekako nadomestilo. Za

LETO 1918

bode izdala sledeči književni dar:

1. KOLEDAR "AVE MARIA", v katerem bode tudi imenik udov, kakor ga je imela družba Sv. Mohorja v svojem Koledariju.
2. IZ ŽIVLJENJA. Knjiga povesti, kakoršne so bile Mohorjeve večernice.
3. IZ SRCA DO SRCA. Brošurica primerna našim slovenskim razmeram v Ameriki.
4. SLOVENSKO-ANGLEŠKI KATEKIZEM. -Baltimorski- v slovenščini in angleščini.

Vse te knjige bodo dobili rojaki SAMO ZA EN DOLAR udnine ako se priglasijo vsaj DO 30. APRILA.

V vsaki naselbini, v vsaki župniji, v vsakem društvu iščemo poverjenikov, ki bi pobirali ude. Nabiralne pole, okrožnice za razdelitev v reklamo, kakor tudi vsa pojasnila daje radevolje tajnik.

Zveza Katoliških Slovencev

62. St. Marks Pl.

New York.

Naznanilo društev in klubov.

Naznanilo.

Tem potom se naznanja odbor-nikom društva sv. Jožefa št. 1. S. K. P. D., da se zberejo

dne 15. aprila 1917

po prvi sv. maši v navadni dvorani. Na dnevnem redu je pregled trimesečnih računov.

Mat. Straus, tajnik.

Naznanilo.

Vse društvenike društva sv. Mihaela se pozivlja tem potom, da bi se udeležili v obilem številu redne mesečne seje

dne 22. aprila

po prvi sv. maši v navadni dvorani. Na dnevnem redu je nekaj zelo važnih točk za rešiti v dober namen društva.

Louis Gazvoda, preds.
Frank Novak taj.

Naznanilo.

Odbornikom društva sv. Jakoba št. 2. S. K. P. D. se tem potom naznanja, da naj se sestanejo v nedeljo

dne 15. aprila

ob 2. uri popoldne v navadnem zbirališču v svrhu pregleda trimesečnih računov.

Jos. R. Sedlar, tajnik.

Naznanilo.

Društvenikom in odbornikom društva sv. Cirila in Metoda št. 9. J. S. K. J. se a tem naznanja, da bo imelo društvo redno mesečno sejo in ob enem sejo odbornikov za pregled trimesečnih računov v nedeljo

dne 15. aprila

po prvi sv. maši v navadni dvorani. Pridite vsi!

John D. Zunic, tajnik.

Naznanilo.

Društvo Narodne Slovenke št. 228 Calumet, Mich., naznanja občinstvu, da bode žrebana ura, ki je bila dana v številke od omenjenega društva,

dne 19 Apr. 1917

zvečer ob osmi uri v Italijanski dvorani.

K obilemu obisku vabi.

Odbor društva.

nekaj storiti, da si ohranijo zdravo kožo. V staro domovino ne smejo ker so jo izdali, v novi tudi nimajo nobene privrice, torej pokrijmo avatu oči. O, žalostna Vam majka! Opazili smo, da med govorniki ni bilo našega okrožnega pravdnika g. Anthony Lucasa, ki je po rodu Hrvat. Tony pač bolje zna, v čem obstoji pravi patrijotizem. Čast tebi, Tony.

Hrbtobol

nastane navadno vsled nereda v obistih in zahteva takošnjo zdravniško pozornost,

Severa's
Kidney and Liver Remedy

(SEVEROVO ZDRAVILLO ZA OBISTI IN JETRA).

Vživajte to zdravilo, da odpravite nerednosti. Priporoča se tudi pri vnetju obisti in mehurja, pri tiščanju ali odtoku motne scale, pri bolestem puščanju vode, proti oteklim nogam, vodenici in kislem želodcu. Cena 50c in \$1.00.

Hrbtobol je izginil.

Mr. K. Milauskas, 11 Highland Ave., Newton Upper Falls, Mass., nam piše: "Tpeel sem na hrbtobolju in vsled bolečin na strani, in ko sem čital v Vašem almanahu, sem začel rabiti Severovo Zdravilo za obisti in jetra, in kmalo sem popolnoma okrevail."

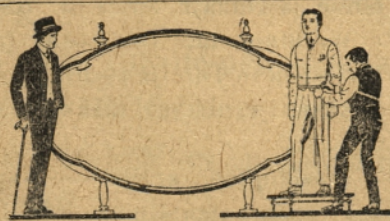
W. F. SEVERA CO., CEDAR RAPIDS, IOWA

ALI STE SLABI?

Ako se čutite slabe, ako gubite na teži, ako nimate dobrega teka in ako je vaš prebavni sistem iz reda, tedaj rabite
Severa's Balsam of Life
(Severov Življenski Balzam).
On odpravi zaprtje in utrdi ves sistem.
Cena 25 centov. V lekarnah.

SEVEROVA
ZDRAVILA

so naprodaj povsod v lekarnah. Zahtevajte samo Severova. Zavr-nite ponaredbe. Ako ne morete dobiti, kar zahtevate, naročite naravnost od



SPOMLAD PRIHAJA.

Ravno zdaj je čas da pridete k meni in si naročite obleko ali Vrhno Suknjo. Blago, kroj in priloga oblek pri meni naročenih Vam je do-

bro zna-na.
Cene nespremenjene.

JOS. J. WERSCHAY

Vogal 5. in Oak ceste.

Vzgorino nadstropje. Calumet.

"European Coffee House"

-Evropska kavarna-

Priporoča svojim gostom fino črno kavo, raznovrstne mehke pijače in izvrsten lunch. Vabimo vse gospode in gospe rojakinje, da nas obiščejo.

Peter Majhor,
lastnik.
Calumet, osma cesta.



Lepota

naših player-piano obstoji poleg tega, da so čudovito fini muzikalni instrumenti, tudi v tem, da jih vsakdo lahko igra z jednako izvrstnim vspehom. Ako imate tak player-piano na svojem domu, uživajte lahko najboljšo godbo sveta, če tudi ne znate ločiti ene note od druge. Dajte nam priliko Vam povedati. Kako ga lahko dobite.

McLogan & Pierce Music Co

Calumet, Telefon 337.

HALO BILL! KAM GREŠ?

V "Barrett's Bee"

Vogal šeste in Portland ceste
Tel. 551 M. Red Jacket.



Priljubljeno pivo

med rojaki je gotovo od nas izdelano

PARK PIVO.

Naifinejša namizna pijača je naše

"Elite Pivo"

v steklenicah

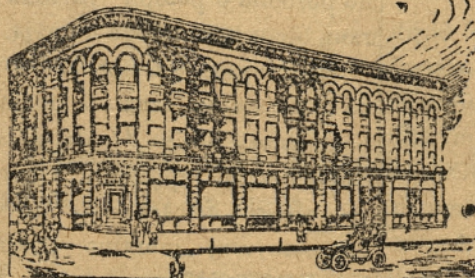
Naš pivar je izučen na Nemškem in razume svoj posel. Poslužujte se toraj našega piva in dajte nam mnogo naročil.

Park Brewing Co.

LAURIUM, MICH.

Phone 221

MATT SUSTARICH, Mgr.



CALUMET STATE BANK BUILDING

Pošiljamo denar na vse strani sveta po dnevnem kurzu.

Izberite si to banko za Vašo Banko.

URADNIKI. Thomas Hoatson, Pred. Ed. Ulseith, Podpred.

F. J. Kohlhass, Blagajnik

Walter Edwards, Pomožnik

Richterjev Pain Expeller

z sidrom

Za pleštranje -frajhanje- je in krpanje hiš se Vam roča

Knud Jepsen

129 Iroquois St.

Telefon št. 415-J.

GALBRAITH & McCORMICK
Odvetnika

iztirujeta dolgove, urav-nata zapuščine ter pregledujeta lastninske li-stine

Zastopata v vseh sodiš-

ULSETH BLOCK Calumet, Mich.

Tel. 169

Svojim cenjenim gostom

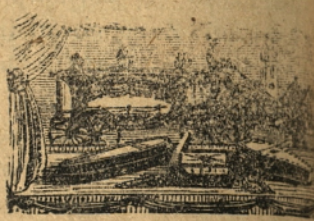
in odjemalcem naznanjam, da sedaj začel točiti fino

lahko kalifornijsko vino

lastnega lanjskega pridelka pravadnih cenah ter vabim alij vse prijatelje pristne domačjske kapljice, da se pridejo čat.

Mihael Klobučar,
115-7. ceste,
Calumet

Pogreb ni zavod



JOHN R. RYAN.

je največji na Calumetu ter bro znan med Slovenci. Priporoča se v slučaju potrebe, istotala krste in ženinine.
201-6. ceste
Calumet Mich.

Mi priporočamo
Vinol

kot toniko za stare ljudi, bele žene in blede otroke, kronično kašljanje, za prehlaj in bronhitis. Neprecom vrednosti je pri zdravljenju ne oslabelosti, izgube debel-slabi, krvi pri izgubi teka sploh vselej, kadar potrebuje dobre tonike.

\$1.00 steklenica pri

Vastbinder & Re

lekarnarja

Mi imamo v zalogi vsa Severova zdravila.

Nikola Čor

zidarski podjetnik, 401-8 Elm Street. Phone 277

se priporoča Slovincem in vatom za izvršitev vseh v zidu stroko spadajočih del, bodi kamna, opeke ali cementa. Pri me tudi vsakovrstna tlakovci posebno obcestnih hodnikov walks).

Dobro zadovoljivo delo jam pri najnižjih cenah. Svoji k Svojem!

AKO HOČES KADITI

dobre smodke kupi si "WOLVERINE"

ki je izdelana iz pristnega vanskega tobaka od

THOS. ENTEMA

400 - Pine ce

VICTOR HERMA

FOTOGRAF

se priporoča Slovincem delovanje vsakovrstnih fotografskih slik, posameznikov ali skupin

Ženitovanjske skupine naša posebnost.

Delo ukusno, cene primerno. Peta cesta, Calu-

Slovenska Katoliška Podporna Družba.

Vstanovljena 3. marca 1915

na Calumet, Mich.

GLAYNI URADNIKI:

Predsednik: John Spreitzer, 218 Oak St.... Calumet, Mich.
 Podpreds.: John Gazvoda, 509 Tam. St.... Laurium, Mich.
 Tajnik: Math F. Kobe, 420 7th St.... Calumet, Mich.
 II. taj.: Jos. W. Schneller 2645 Union St., Calumet, Mich.
 Blagajnik: Jos. Scherfing, 805 Oak St.... Calumet, Mich.
 Duhovni vodja: Rev. L. Klopčič,..... Calumet, Mich.

NADZORNIKI:

Mihael Klobuchar, 115 7th St.... Calumet, Mich.
 John D. Puhek, 2140 Log St.... " "
 Jos R. Sedlar, 577 Cedar St.... " "

POROTNI ODBOR.

John Sustarsich, 420 Osceola St. Laurium, Mich.
 Jacob Wertin, 221 Allouez St. Florida Loc. " "
 Jos. Vardjan Dollar Bay, Michigan.

VSA pisma tikajoča se uradnega poslovanja pošiljajo naj se na glavnega tajnika družbe.

VSE denarne pošiljatve pa na blagajnika družbe.

VSAKA katoliška družina naj skrbi, da so njeni udje, člani Katoliške Podporne Družbe, katera bode zanje bratovsko skrbela ob času nesreče, poškodbe ali bolezni. Natančnejša pojasnila se dobijo vsaki čas od glavnega tajnika.

Družbino glasilo so "Slov. Novice."

ILLINOIS.

Joliet.

— Lep pogreb z godbo je priredil danes g. Anton Uremović iz Rockdala svojemu nesrečnemu sinu Josipu, 21 let staremu, ki je umrl v ponedeljek dopoldne za poškodbami, zadobljenimi na glavi v soboto zvečer, ko je naglo dirjal na motoreiklju v Rockdalu po Moon avenue in tričl v kup z nekimi drugim motoreiklistom. Poleg staršev žaluje za njim sedem bratov in sester en brat je starejši, nego je bil pokojnik. Pogrebni izprevod se je pomikal danes dopoldne v avtomobilih iz Rockdala

do tukajšnje slovenske cerkve, v kateri je naš g. župnik, Rev. John Plevnik, služil črno sv. mašo, in potem na slovensko pokopališče. Pokojni Josip Uremović je svojčas polajal našo slovensko šolo. Sorodnikom in zlasti starem naše iskreno sožalje, a pokojniku svetila večna luč!

— V žičarni poškodovan. Frank Rinkovič, Meadow avenue, Rockdale, se nahaja v bolnišnici sv. Jožefa z zlomljeno levo roko vsled nezgode v rockdalski tovarni American Steel & Wire-družbe v ponedeljek zvečer ob 8. uri.

— Delavca opečena v podkvarni. Resno opečena po živi pari in

vrelh vodi sta bila dva delavca v podkvarni Phoenix Horseshoe Co. malo pred 5. uro v ponedeljek popoldne, in sicer: Frank Murlak, 518 Summit street, hudo opečen po obrazu, obeli rokah in nogah, utegne izgubiti vid obeh oces; ter Joseph Avsec, 1707 Dearborn st., opečen po obrazu, zapetju in nogah. Ponesrečila sta se pri izpiranju kotlov pred dokončanjem dnevnega dela. Na neznan način se je odprla ena zaklopnic v zvezi s cevjo za živi par, in na moža je brizgnila. Prepeljana sta bila brž v bolnišnico sv. Jožefa.

— Ni bilo take sile ne. Pod naslovom "Avstrijanci v boju z milico" je čicaška "Prosveta" poročala sledeče: Čicaško časopisje poroča: V soboto ponoči — okrog polnoči — je gruča "Avstrijancev" napadla nekje v Illinoisu stražo miličarjev, ki čuvajo most, kateri se nahaja štiri bloke od tujezemske naselbine. Napadalcji so metali kamenje in opeko na vojake. Miličarjem je prepovedano streljati, zato so se poslužili puškinih kopit in bajonetov in po kratki borbi razgnali "Avstrijance," med katerimi je eden obležal nevarno zaboden. Pet napadalcev je bilo aretiranih in oddanih civilnim oblastem. "Avstrijancev" je bilo okrog štirideset in miličarjev je bilo sprvo pet, katerim je pozneje prišlo na pomoč še šestnajst. Opeka je zadela dva stražnika.

Tako čicaški list. Človek bi mislil, da je "nekje v Illinoisu," to je v Jolietu, izbruhnila pravcata revolucija. Kaj se! Znano je, da reporterji radi narejajo iz komarjev konje in tako se je zgodilo tudi tukaj. O dogodku smo zadnjč po tukajšnjem angleškem dnevniku poročali, ki je prinesel tudi pretirano poročilo. Konstatiramo, da raboden ni bil nihče, ker se vojaki sploh niso posluževali bajonetov, niti puškinih kopit. "Avstrijancev" ni bilo štirideset, nego samo pet. In

ti niso prvi razdražili vojakov. nego neki drugorodni otročaji (kids), ki so zbežali. Prijeti "Avstrijanci" so prebili samo dvanajst ur v policijski postaji, nakar so bili izpuščeni na svobodo, ko je vsak plačal \$3 in stroške, to je globo za nedostojno obnašanje (disorderly conduct). To je vse.

Cleveland.
OHIO.

— Prvi strel padel. Vojska se je začela. Dogodba je čudna paresnična, ker se nahajamo v resnih časih, in vsled tega mora biti objavljeno. Na nekem glavnem prostoru,

kjer stoji straža — iz strateških vzrokov ni cenzor dovolil objaviti kraja — je zapazil vojak petega pešpolka, moža, ki je nesel v roki mali zavoj. Zavoje nositi danes po ulici je prepovedano. Stoj! zavpije vojak, Moses Cleveland. Mož se ni zmenil za klic in je šel svojo pot. Vojak pa še dvakrat zakliče Stoj! Ker pa je šel mož svojo po naprej, in se ni zmenil za klice, je vojak ustrelil. Seveda zadal ni. Mož je prišel teči, in zavoj, ki ga je nesel mu je padel na tla. Kaj se je v zavoju nahajalo je ostalo tajno. Nekateri so

Previdne gospodinje

Imajo doma vedno eno steklenico

Dr. Richterjevega

PAIN-EXPELLER

Zanesljivo sredstvo za vtrnje pri revmatizmi, bolečinah, prehladu, zavstavljenju itd.
 Jedino pravi s varstveno znamko sledi.
 25. in 50c. v lekarnah in naravnost od
 F. AD. RICHTER & CO.
 74-80 Washington Street, New York, N. Y.

pravili, da se je nahajala v zavoju špinača drugi pa zopet, da so bile stare hlače, in da jih je ravno nesel k krojaču. Cenzor ni izdal podrobnih podatkov. Gotovo da je padel prvi strel in da ni del. Vojska je tu.

GARTNER.

Največja zaloga izgotovljenih ženskih oprav:

Sukenj - Oblek - Bluz - Korsetov - in Spodnje obleke.

Vam jamčimo zadovoljnost.

GARTNER'S

V prostorih Glass Block Prodajalne.

DRUGO NADSTROPJE.

ZA VELIKONOČNI ČAS

se morate Slovenci in Hrvati preskrbeti z dobrim pivom.

Park'ovo pivo in zlasti njegovo "ELITE" vam bo najbolj ugajalo.

Zahvaljujemo se vsem našim odjemalcem za dosedaj izkazano zaupanje ter se jim priporočamo za mnogoštevilna naročila še za naprej.

PARK BREWING CO.

Phone 221-Fl.

Podružnice:

CALUMET,

HANCOCK,

SOUTH RANGE.

"HIPRESS"

with the
RED LINE
round
the top

NAJBOLJE kedaj za te napravljeno obuvalo, g. rudar.

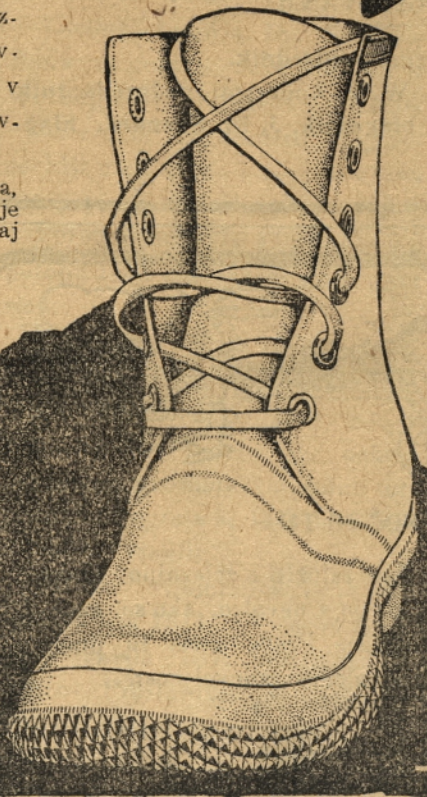
"HIPRESS" prvotne bele gumaste čizme in škornji — predstavlja največji napredek, kar ga je svet kedaj videl v načinu izdelave gumastih obuval. Na čudežen nov način je Goodrichov avtomobilni gumi — najbolj trpežni gumi kedaj znan — vdolan v jeden solidni kos škorenj in čizem. SAMO Goodrich izdeluje čevlje na ta način.

Podplati bodo veliko dalj trajali kakor usnjati pritrjeni z žebli — da, dejansko trajajo dalj kot železo. In vsaki "HIPRESS" škornja ali čizma je en sam kos gumija, — napravljen, da pristoji Vaši nogi. Samo pomislite, kaj to pomeni, g. rudar! Nič kršenja, nič razpoka, nič luknjice.

"HIPRESS" je edino obuvalo, ki bo obstalo v vaših delavskih okolicih. Vprašajte svojega trgovca za škornje ali čizme z "Rdečo črto okrog vrha."

Izdeluje edino
The B. F. Goodrich Co.
Akron, Ohio.

Izdelovalci znamenitih Goodrich
Auto obročev, "najboljih za dolgo
pot."



EVERYTHING
IN RUBBER

Malo življenje.

Spisal dr. Fr. Detela.

V.

Tako je prešlo poletje, prešla jesen, in zima je trkala na dur. Lahko je bil pospravil Premec pridelek svojega polja; žito je bil prodal, in denar je hitro ginil pod njegovimi rokami. V samotni koči je bilo mraz, in Premec ni imel svojega gozda razen par smrek okrog hiše. Sproti si je nosil suhih drv iz hoste; zakaj poleti ne misli vesel človek na zimo. Zdaj so se vrstili vsi trije in hodili vsak svoj dan po selišče. Prijetno seveda ni vleči izpod snega primrzlo vejce, in večkrat so ležali okrog mrzle peči, da se jim celo šal zbijati ni ljubilo.

"Primojdanaj, drugo bi vse bilo," je dejal časi Premec, "samo denarja ni."

In trdo je res šlo zanj; zakaj zaslužek je pozimi redek, ko ljudje za živeti radi delajo. Milova muzika pa je počivala že par tednov. Dolga je pot do Primoža v grdem vremenu, in večkrat je Juriju, kadar jo je hodil, prišlo na misel do li estati čez zimo; a če je premislil, kakih sitnosti bi utegnil nakopati svoji rodovini, se je zbal.

"Veste kaj?" pravi nekega dne svojima tovarišema. "Jaz grem do Rožanca, da si izposodim par gol-dinarjev. Poleti mu jih vrnem, magari z obrestmi."

"Primojdanaj," se zasmije Premec. "Vidi se, da ti ne poznaš moža. Naj ga poprosi sam Bog na posodo, brez poroka mu ne da on nič. On bi bil Kristusa za pol manj prodal ko Judež."

"O za pol več, oče," se oglasi Miha. "Dober kup pa ne prodaja Rožanec."

"Jaz pojdem vendar; saj sva prijatelja, in saj veste, kaj je storil zame."

"O kaj pa!" pravi Premec. To je kaj posebnega! Reci stareu, naj se obesi namesto tebe, rajši bo storil, ko da ti ti kaj dal na posodo. Če bi mu bil jaz rekel: daj deset krajcarjev, da rešiva Jurija, ki ga hočejo umoriti, misliš, da bi bil dobil? Nikoli ne."

Tako je govoril Premec; a Jurija ni pregovoril. Napotil se je k Rožancu in dobi gospodarja na dvorišču, ko je baš butare delal.

"Dober dan, oče Rožanec!" ga nagovori. Vi pa butare?"

"Butare," mu odgovori. "Odkod pa ti?"

"E, od vseh krajev."

"Največ si pri Premcu, ka-li?"

"Zdaj tu, zdaj tam; tako se klamim po svetu."

"Prav imaš! Malo moraš počakati, da te ljudje pozabijo, potem si pa dober; nobena živa duša ne bo več po tebi vprašala. Če hočeš, pojdiva v hišo! Kos kruha in malo pižace imam zmeraj pri rokah."

"Ne, oče; saj se tukaj lahko pomeniva. Veste, jaz sem po nekaj k Vam prišel."

"No, kaj bo dobrega?"

"Oče, tako-le je: jaz nisem slab delavec, kaj?"

"O dober, dober; jaz te že poznam."

"Poleti, glejte, bom lahko dobil dela, kolikor ga bom hotel, če me prav letos še niso radi jemali. Sečassoma ljudje vse pozabijo, jelite!"

"Tako je, noben človek ne bo več mislil na to, da si uhajac."

"Vidite, zdaj pa dela ni, in kdo me bo na zimo vzel? Poleti si bom pa precej zaslužil, poleti, in če boste potrebovali kakega delavca, me kar imate."

"To je že prav."

"In delal Vam bom pridneje in tudi ceneje ko vsak drugi. Mlatit Vam pojdem in kosit za tri groše na dan."

"Kar v roko udari!" pravi mož veselo in iztegne svojo desnico.

"Samo plačajte mi nekaj naprej!"

Osupel ga pogleda Rožanec, in pridna korica mu zastane.

"Veste," nadaljuje Juri, "potlej ne bom tako potreboval, zdaj sem pa res potreben, in Vam je pač vse eno, če daste zdaj ali pozneje."

"Fant, ti praviš: vse eno? Kako more kmet, ubog kmet kaj denarja dati od sebe, če ni še prodal svojih pridelkov in svoje živine?"

"Saj ste prodali žita oni teden!"

"Kaj prodal! Seveda sem prodal; toda, kako prodal! V izgubo sem moral dati, v čisto izgubo. Ej, potreba, potreba in skrb! Fant, ti nimaš še nič skrbi, ker si sam; kdor ima pa svojo zemljo, ta ni nikoli brez skrbi."

"No, takih skrbi bi se jaz ne bal," omeni Juri.

"Zato, ker jih ne poznaš. Ti še

nisi nikdar plačeval davka in ne veš, kaj se to pravi: hiša brez denarja, ruševina pa pred durmi."

"Vaše posestvo nese vendar lepe denarce."

"Lehko bi jih, lahko; Bog ve, da lahko! Toda kaj ti pomaga, če vidiš lepo drevje v gozdu, da se ti ga srce veseli; a prideš drugič pogledat in vidiš, da je drugi posekal! In kak krompir je bil zrasel na njivi! Dabel kakor repa, in kar usulo se ti ga je pod stebelom; ko sem pa začel kopati, sem pa videl, da je boljši že pobran. Potlej naj pa nese denarce kmetija! Koliko sem zložil žita v kozele! Na tesno sem je dejal, snop pri snopu, samo lepo pšenico, trdo kakor jeklo in svetlo kakor led. Ko pa pridem z vozom nakladat, je bilo pa vse narahljano; skoraj vsak drugi snop je izginil!"

"Kaj, Ja tako kradejo po Gorici!" se začudi Juri.

"Tako in pa še bolj! Toda nekaj jih poznam, in ker si baš tu in menda večkrat Premca vidiš, reci staremu: če ga dobim jaz enkrat v moji hosti, da bo drva sekal in škodo delal, ali pa okoli mojega kozelca kaj iskal, česar ni izgubil, mu posvetim z dvocevko, da bo imel za nekaj časa dosti. Da moram ravno jaz imeti tako tatinsko sosesčino!"

"Oče, Premca menda po krivem dolžite," zagovarja Juri svojega do brotnika.

"O kaj pa, po krivem! Le govoriti zanj! Meni so ljudje pravili, ki se ne lažejo, in dolgo sem že potrpežljivo gledal, kako se pase ta nesnaga na moje stroške."

Juri se je bal, da bo starec zdaj ko mu je prišel najljubši predmet na misel, o tem govoril brez konca in kraja, in zasukal je govor zopet na svojo prošnjo. "Hado je, oče, hudo!" pravi. "Pa veste kaj? Zavoljo tega bi meni vendar lahko posodili par goldinarjev. Črez pol leta Vam jih odslužim."

"Oh, ljuba duša," vzdihne Rožanec. "Črez pol leta! Kje je še to! Bog ve, če boš takrat še pri volji izpolniti svojo obljubo!"

"Saj sem Vam segel v roko."

"In Bog ve, če boš še mogel to storiti. Zandarji še vedno okrog lažijo, in če te dobe, kdo mi bo povrnil?"

"Bodo pa oče dali, ali pa France."

(Dalje prihodnjič.)

V časih sedanje draginje.

naj bi bil vsakdo pripravljen braniti se proti nevarnim boleznim, ki bi izpraznile družinsko blagajno. Potrebno je upoštevati izrek: "Pripravnost je najboljša varnost." Zabanosti, glavobol, zguba okusa, vsestranska onemoglost; vse take neprilike naj vas opominjo na pretečo nevarnost, da iščete dobro in zanesljivo zdravilo, ker takojšna pozornost na prebavni sestav bo preprečila morebitne zle posledice.

Trinerjevo Ameriško Zdravilno Grenko Vino

je pravi lek, katerega potrebujete v takih slučajih. Izčisti notranje dele, odstrani nabrane nepotrebne snovi iz drobja, v katerih se zaležejo razni bacili in se razvijejo v pošasti, pomaga prebavljati, da je slast do jedi in okrepeča kri in želodec, da jima je potem mogoče nadaljevati boj do zmage zoper navat bolezni v večini slučajev. Pa tudi v slučajih prememb življenja, ali rudarjev in gozdarjev zoper nerode povzročene radi dela in podnebja, itd., je znano to zdravilo, da prekosi vse druge take priprave. Je pripravljeno le iz grenkih zelišč, korenin, skorje, znane zdravilne vsebine, ter iz pristnega, močnega in rdečega vina. Najnežnejši želodec ga sprejme in porabi v zadovoljnost. Cena \$1.00 v lekarnah.

TRINERJEV LINIMENT

prinese v vaš dom pravo družinsko zdravilo. Neprekosljivo je v slučajih protina, nevralgije, otekline, otrplosti v vratu, itd.; je tudi osvežujoče utrujenim mišicam po težkem delu in bolečim nogam po dolgi hoji. Cena 25 in 50c v lekarnah, po pošti 35 in 60c.

Trinerjevo zdravilo zoper kašelj

je najzanesljivejši lek zoper prehlad in kašelj, hripavost, bolečine v grlu, naduho, itd. Cena ista kot za liniment.

Trinerjevi leki so dobili najvišje priznanje in nagrade na raznih mednarodnih razstavih. Zadnjič nagrajeni z: Gold Medal—San Francisco 1915, Grand Prix—Panama 1916.

JOSEPH TRINER,

izdelovalec

1333 — 1339 S. Ashland Ave.

CHICAGO, ILL.

Gremo do skrajne meje pri VERTIN BROS. & CO.

Mi ne vemo sicer kako mislite o oblekah, ali nas zadovoljajo samo dovršene obleke in mi gremo v tem do skrajne meje, samo da jih dobimo.

Dokazuje to enostavno, da je ona trgovina, ki prodaja

Sincerity Clothes

zanesljiva,

Obleke od \$13.50 do \$32.50

Vrhne suknje od \$13.50 do \$32.50

VERTIN BROS. & CO.

Pri prehladih

vdrgnite vrat in prsa, kakor tudi stopala s
Dr. Richter-jevem

PAIN-EXPELLER

Učinkuje takoj olajšljivo in prijetno.
Jedino pravi s varstveno znamko sidra.
25c. in 50c. v lekarnah in naravnost od
F. AD. RICHTER & CO.
74-80 Washington Street, New York, N. Y.

22 umetniških portretov ženske lepote v jako zanimivih legah. Krasne slike. Cena za vse 95c. Pošljite money order ali znamke.
GLOBE NOVELTY CO.,
Box 41 Sta. D.
New York City.

EXTRA! ZA ODRASLE SAMO!
Zastonj Vam pošljemo zanimive knjige z 500 slikami slavnostnih mož in žen. Pošljite 2c v znamkah na

GLOBE NOVELTY CO.,
Box 41 Sta. D.
New York City.

"STORITE TO Z ELEKTRIKO."

PREJ ALI KASNEJE

si bodele hoteli nakupiti

Električni likalnik.

NE BI BILO TO DOBRO SEDAJ?

Ugodni plačilni pogoji na zahtevo.

HoughtonCounty ElectricLight Co

Razširjanje naše trgovine



SLOVENIAN LIQUOR CO.,

po celi Ameriki dokazuje nam, da prodajamo najbolj tekočine po primernih cenah. V dokaz temu vedno naraščajoče število naših odjemnikov.

Ni vam treba iti drugam, pri nas dobite pristni kranjski brinovec, slivovec, Baraga grenko vino in vse drugo, kar želite v tej vrsti.

Pišite, ko naročate, slovensko.

JOLIET, ILLINOIS.

Ob vse bogastvo...

Silhueta. - Spisal Fr. Ks. Steržaj.

Neko nedeljo je bilo, proti večeru.

Včasih so pač taki dnovi. Kakor neka tuja sila lega na dušo in ji jemlje moč, in kakor neke smrne slutnje plavajo nad nami, da skoraj čujemo kakor šum težkih, črnih peroti nad seboj...

Včasih so taki težki, oblačni večeri. Samo tema; komaj, komaj se različejejo posamezne sence mimoidočih.

In tak večer je bil tisto nedeljo. Mož z lajno je sedel pod starikavim gabrom. Množica ljudi se je vrčala z izleta. Hiteli so, brželi, da se umaknejo grozečemu naliču. Vendar jih le ta ni strašil preveč, ni jim jemal dobre volje, ki jo pripravi prijetna, zabavna družba, dobri grizljaji in rumena, cekinasta vinska kapljica. Hiteli so v najboljši volji proti domu. Njihov glasni smeh se je mešal med pomajajoče glasove — starčeve lajne.

„Kar naprej ti sitni berači! Človeku zagrene steherno dobro voljo!“

Nežne dame so se zgrazale, gospodje pa — vedno galantni, uslužni — so ž njimi vred zabavljali na glas in se jezili nad „predrznostjo“ nadležnega beraškega „mrčesa“.... Niti ob večerih nima človek miru pred nadležnimi „pijanci“

Starec je čul zabavljanje — in molčal. Včasih je ponavljal svoj: „Usmilite se reveža!“ — danes je pa kar nemo vrtel lajno. Mogoče je mislil, da se bo le dobila kje kaka dobra duša, ki mu boje podarila še kak novčič. Celo popoldne je sukal kljuko, toliko ljudi je šlo mimo, gospodov, gospe — in vendar ali bode za večerjo, za prenočišče? Molčal je in trpel. Dani bilo tema — lahko bi bili brali na njegovem bledem, tožnem obrazu, koliko je trpel pod težo svoje-ga trudnega življenja — — —

Naposled je vse utihnilo. Stopinje izletnikov so se izgubljale, oddaljevale v parku.

Zadnjič je zasukal lajno. Tožen, disonančen akord — kakor zadnji vzdih.

Nato pa je vstal, prijel palico in odhajal trudnih, izmučenih korakov proti predmestju, da dobi prenočišča.

Tako samotno, tako trudno je odmevalo drsanje njegovih stopinj v gozdni tišini.

Tuintam se je zagnal veter v vrhove, tuintam so padale posamezne kaplje.

Sam je bil, docela sam s svojo lajno.

Ne — za njim so se začule stopinje, zamotane, ne enakomerne. Nato troje hripavih glasov, ki so se zaman izkušali združiti v lepo-glasje. Prihajali so bliže. Branili so se z ravnotežjem. Vsa pot je bila njihova.

Starec se je bil umaknil vstran in stopil k robu jarka.

Oni trije so ga zagledali in se ustavili pred njim; držali so se za roke in se zibali semintja.

„Starec, zaigraj nam“, je dejal eden s hripavim, zamolklim glasom.

„Gospodje, domov moram —“

„Igraj, pravim!“

„Ne morem, truden sem. In tema je!“

„Ha, tema! Kljuko znaš menda vrteti tudi v temi. Ha, ha!“

„Zavrti!“

„Ne smem, gospodje, ponoči ne smem.“

„Starec se je prevzel. Preveč je naberačil! Čakaj!“

Med krohotom je prijel prvi lajno in jo vzel starcu raz rame.

„Gospodje, pustite jo! Ona je moje vse!“

Milo je zaprosil in iztegnil roki, da bi obranil svojo lajno.

Oni pa je zavrtel kljuko. Ječe se je oglasilo nekaj pretiranih akordov. Tovariša sta se smejala in

Najbolja zavarovalnica proti

požaru je

Finska vzajemna zavarovalnica

v Calumet, Mich.

Ta zavarovalnica vam nudi največje ugodnosti. Prečitajte sledeče stanje družbe, dne 31. decembra 1915:

Imejte! Zavarovalni polje 3.077
Zavarovalnica \$3.161.486.44
Izplačane požarne škode \$123.577.13
Izplačane dividende članom \$253.323.08
Gotovina \$156.911.88

DIREKTORJI:

Henry A. Kittl, predsednik. Oscar Keckonen, podpreds. John Waattti, tajnik. O. K. Sorsen, podtajnik. Jacob Uitti, blagajnik. Albert Tapani, pom. blagajnik. I. W. Frimodig, glavni upravitelj. Mat. Lohela in William Johnson, odbornika.

zibajala ne baš čedne dovtype.

Starec pa je skoro med jokom prosil vedno isto: „Gospodje, pustite jo! Ona mi je vse!“

Naposled je oni, jezen radi starčevega moledovanja, ponudil lajno nazaj. Starec je iztegnil roki, da bi jo prijel, a oni jo je izpustili; in lajna — je padla natla

Med smehom in krohotom so se zibali trije „bratci“ naprej —

Starec se je s trudom sklonil, da pobere svojo lajno. Tedaj pa je zapazil, da je starikavi pokrov odletel in les ob robu počil....

S tresočimi prsti je otipal kljuko in zavrtel — Nič! Le šum, podoben vzdihanju umirajočega človeka, si slišal....

Tedaj pa je starec otrdel. Občutek, kakor bi ga kdo udaril po glavi, ga je izpreletel po vsem telesu. Noge so se trudno sesedle. Položil si je lajno na kolena, naslonil glavo v mrzli roki in strmел predse.

Deževalo je. Kaplje so šumele po zelenem listju, kakor trepetajoči vzdih. Vedno hujše, vedno intenzivnejše.

Starec pa je sedel in strmел predse.

Ni čutil dežja, ki je padal po njem. Ni čutil mokrote, ki mu je prodirala slabo, staro obleko. Ni slišal gromenja, ki se je približevalo. Ni videl hipnih bliskov, ki so za trenutke razsvetljevali temni gozd.

Videl je le svojo lajno, in to — raztrupano.

Videl je pred seboj svojo prihodnost brez zveste tovarišice. brez spremljevalke Denarja ni imel, da bi si kupil drugo lajno, a ta njegova petdesetletna družica je razbita. Bil je — ob vse bogastvo....

Udarec je bil prehud za njegovo srečo. Ni mogel pojmiti, kaj se je zgodilo. Ni mogel verjeti, ni mogel misliti. Le stremel je venomer predse in stiskal razbito lajno k sebi — — —

Dež je padal vedno silnejše, v curkih, neprestano. Listje je šumelo, vršalo. Gosta, neprodorna tema, ki so jo hipni bliski razsvetljevali — — —

Drugo jutro ga je dobil gozdni čuvaj še vedno tam, z razbito lajno na kolenih. Neprestano je zrl predse. In ko ga je stresel za rame, tedaj je dvignil starec svoje male oči in ga preplašeno pogledal. V tem pogledu je moralo biti nekaj žalostnega, dušo pretresujočega, zakaj čuvaj ga je rahlo prijel pod pazduho in ga odvedel po poti.

Starec je zrl velikih oči predse in venomer ponavljal: „Moja lajna — moja uboga lajna!“ —

Mesec dni potem je umrl v deželni bolnici — — —

(Konec.)

PIJTE PARK IN ELITE PIVO.

USTANOVLJENA LETA 1873.

Merchants & Miners Bank

CALUMET, MICH.

Glavnica \$150,000.00
Prebitek in nerazdeljen dobiček 250,000.00
Obveznosti delničarjev 150,000.00

Od vlog na čas se plačajo obresti.

TA BANKA VAM nudi VARNO ULOŽIŠČE za del vaših PRIHRANKOV. Ima ZADOSTNO GLAVNICO VELIK PREBITEK, DVAKRAT večji REZERVNI SKLAD, kot ga postava zahteva ter imajo njeni URADNIKI DOLGO LET IZKUŠNJE v BANČNEM POSLOVANJU.

Charles Briggs, predsednik.

Peter Ruppe, podpredsednik. W. B. Anderson podpredsednik in upravitelj, Stephan Paull, blagajnik, J. E. Shepard, blag. namestnik.



VELIKA NOČ JE TU

in mi smo pripravljeni Vas založiti z železnico vsake vrste. In pomladna doba Vam ne bo v nevoljo, ako se zanesete na nas za najnovejše in najboljše. Prave cene in pravo trpežno blago, mi jamčimo odjemalcem zadovoljnost.

KECKONEN HARDWARE CO.

Telefon: 163.

Peta cesta,

Calumet, Mich.

William Fisher,

MIROVNI SODNIK IN JAVNI NOTAR

priporoča Slovincem i Hrvatim za oskrbovanje pravnih poslov. Uraduje v Herman block na 5. cesti.

DR. OTTO H. KOHLHAAS.

zdravnik in ranocelnik

uraduje v hiši vogal 5. ceste in Oak, nad lekarno Vastbinder & Read.

Uradne ure od 1. do 2. popoldne in od 7. do 8. ure zvečer. Ob nedeljah od 10. do 12. ure dopoldne.

NAGROBNi SPOMENIKI

iz marmorja in granita dobe se po zmernih cenah pri

E. P. Murphy

Calumet Granite & Marble Works

400 Oak St.
Tel. 678 W. Calumet, Mich

FOTOGRAFIJE.

To je naša posebnost. Leta proučevanja in izkušnje v portretih z kamero nas usposobljajo, da z gotovostjo lahko trdimo, da bo portret narejen pri nas združeval resnično podobnost z umetno izvršitvijo in da Vam bo ugaljal.

To je naše 24. uspešno leto na Calumetu.

W. E. Steckbauer

Izdolovalec dobrih portretov. Phone 678-J.

HRVATSKO --- SLOVENSKI

Saloon

John Gašparović

316 -- 6. cesta.
Telefon 633 M.

Denar

vložite na obresti

v

PRVO NARODNO BANKO V CALUMETU.

Prihranite vedno vsaj nekaj vašega zaslužka ter ga naložite tam, kjer ga zamorete dobiti, kadar ga potrebujete. Vložiti zamorete vsako vsoto od ENEGA DOLARJA naprej.

Za hranilne vloge plačamo obresti

PO TRI OD STO.

Drago nam bo vedno biti vam na uslugo.



Prva narodna banka v
Calumetu.

TISKOVINE

se izdelujejo v naši tiskarni najlepše in najceneje.

Naša tiskarna je PRESKRBLJENA Z VSEM POTREBNIM.

IZDAJAMO

neodvisen slovenski tednik

“SLOVENSKE NOVICE”

211-7th. St., Calumet, Mich.

Dolžnost vsacega Slovenca, ki ljubi resnico je, da se naroči na njega.

SLOV. TISK. DRUZBA

Calumet,

Mich.